SERVICE TELEGRAPHIQUE

CANADA

Kingston, 13—La femme Boutet dont la sentence de mort a été commuée en une détention perpétuelle est arrivée ici.

Montréal, 13 — M. L. P. Hébert, artiste, est complètement remis de son indisposition, et travaille actuellement à la statue grandeur naturelle de Monseigneur Déziel.

Québec, 13—L'on dit qu'un mandement préparé par Mgr l'Archevêque sera lu, dimanche prochain, dans toutes les églises du diocèse de Québec, mais on n'en connait pas encore la nature.

ETATS-UNIS

Chicago, 13 — A une assemblée de socialistes, hier soir, un des agitateurs nomme Griffin prit la parole et déclara que les ouvriers doivent être poussés à la résistance absolue, que tous ceux qui monopolisent sont des ennemis du pays et doivent être pendus. D'autres orateurs continuèrent sur le même ton.

St Louis, 13—Deux colonnes en fer du vieux gazomètre sont tombées hier soir, entraînant avec elles toute la construction Il y eut explosion de gaz, mais aucune bâtisse environnante ne fut endommagée. Les pertes sont de $75,000.

EUROPE

Rome, 13 — Une dépêche du *Messaggero* annonce que deux nouvelles bouches se sont ouvertes sur le flanc du Vésuve. L'éruption est peu active.

Bombay, 13—L'arrivée de lord Dufferin, le nouveau vice-roi des Indes, à été l'occation d'une brillante réception. La ville était brillamment povoisée et une fête splendide a eu lieu.

Londres, 13—Une nièce du cardinal Manning, Mlle Versa Manning, entre au couvent le mois prochain. Elle fait don à sa communauté d'une fortune que lui a légué un oncle et qui s'élève à $300,000.

Paris, 13—Emile F. Fleury, un général français très-distingué, est mort.

Londres, 13—Le gouvernement français a acheté des vaisseaux anglais pour envoyer de nouvelles forces en Chine.

LE BON PASTEUR.

L'assemblée des dames et messieurs, protecteurs de l'Asile du Bon-Pasteurs, dont nous avons dit un mot hier, aura lieu mardi, le 16 courant, dans le Couvent du Bon Pasteur, No. 411, rue St André, à deux heures de l'après midi. On y avisera à l'organisation du bazar qui sera tenu en faveur de cette vénérable institution.

LE REPOS DES FATIGUES

Vous qui êtes fatigués insoucianis. sans espérances, qui souffrez, reprenez courage. Si vous supportez des douleurs indicibles et si vous redoutez même la mort, soyez sans inquiétude. Cette préparation presque miraculeuse connue aux États-Unis comme Kidney Wort a maintenant atteint le Canada et est souveraine pour la guérison de toutes les maladies des reins et de toutes les affections du foie. Essayez la sans délai.

COUR DE POLICE

(Présidence du juge O'Gara)

Ottawa, 13 Décembre, 1884.

Rose Malette, vagabondage, un mois de prison aux travaux forcés.

John McKenna, pour vente de viande malsaine dans son magasin, acquitté.

B. Meats, accusé d'avoir volé un canistre d'huitres chez M. Kavanagh, condamné à 2 mois de prison.

Frank Wattley accusé de complicité dans le vol commis par Meats chez M. Kavanagh, est acquitté.

Samuel Craig, ivrognerie, $1 d'amende et $1 de frais.

James Brown, assaut, $1 d'amende et $1 de frais.

20 lbs Cassonade Blanche $1.00

15 do Sucre Granule $1.00

Une magnifique lampe valant $2.50 pour $1.00

Oscar McDONELL

EPICERIES, PROVISIONS, VERRERIES, VAISSELLE

101 RUE RIDEAU.

SOÉCITÉ DE COLONISATION DU LAC TÉMISKAMING

A une assemblée de la société de Colonisation du Lac Témiskaming, tenue le 17 décembre 1884, au collège d'Ottawa,

Il est d'abord proposé par M. A. Laperrière, secondé par M. P. H. Chabot, que Mgr Duhamel soit appelé à présider l'assemblée.—Adopté.

Et que M. Louis Lussier continue à agir comme secrétaire.—Adopté.

Après quelques remarques du président, le secrétaire donne lecture de la constitution et des règlements de la société ainsi que de la liste des membres, et il est pocédé ensuite à l'élection du conseil d'administration de la société comme suit:

Proposé par Mgr Duhamel, président de l'assemblée, secondé par Mgr N. Z. Lorrain, que le R. Père Gendreau soit nommé président du conseil d'administration. — Adopté à l'unanimité.

Proposé par M. Auguste Laperrière, secondé par M. Benoit, que M. P. H. Chabot soit nommé vice-président du dit conseil.—Adopté à l'unanimité.

Proposé par M. l'abbé J. O. Routhier, secondé par M. A. D. Richard, que MM. F. R. E. Campeau, J. L. Olivier, Alp. Benoit, Aug. Laperrière, E. D. Séguin soient nommés membres du même conseil.

Proposé en amendement par M. A. Adam, secondé par MM. Talbot et Valiquette, que M. E. Dumais soit nommé membre de ce conseil à la place de M. J. L. Olivier.

L'amendement est rejeté par 36 voix contre 10, et la proposition principale adoptée sur même division.

Proposé par M. Auguste Laperrière, secondé par M. P. H, Chabot, que des remerciments soient votés à Nos Seigneurs Duhamel et Lorrain, pour les services qu'ils ont rendus à l'œuvre de la colonisation du lac Témiskaming—Adopté.

Proposé et secondé par les mêmes que des remerciments soient aussi votés à M. Louis Lussier, secrétaire temporaire de la société—Adopté.

Proposé par M. Laperrière, secondé par M. Benoit, que des remerciments soient votés également au journaux *Le Canada* et *La Vallée d'Ottawa*, pour leur bienveillant concours à l'œuvre de la colonisation—Adopté.

Proposé par le R. Père Gendreau, secondé par M. MacMahon, que l'assemblée s'ajourne—Adopté.

LOUIS LUSDIER,
Secrétaire *pro tempore*.

A une assemblée du Conseil d'administration, tenue au collège d'Ottawa le 12 décembre 1884,

Il est proposé par Mgr Duhamel, secondé par M. Aug Laperrière, que M. Louis Lussier soit nommé secrétaire de la société—Adopté.

Il est ensuite résolu que les listes de souscription pour devenir membres de la société restent ouvertes jusqu'à lundi prochain au soir au magasin de M. P. H Chabot, rue Sussex, et au bureau du secrétaire, et le conseil s'ajourne *sine die*.

Où peut-on se les procurer ?

Voilà la grande question du jour, qui depuis longtemps agite l'esprit des musiciens et musiciennes. La question est bien facile à résoudre, c'est au grand magasin de musique de M. F. Boucher, qui vient justement de recevoir un des assortiments les plus complets de morceaux de musique des meilleurs maîtres.

Chansons françaises, anglaises et américaines.

Recueils de musique de piano, violon et orgue.

Recueils de romances, études, méthodes, romances françaises, anglaises, etc., etc.

Le magasin de M. F. Boucher est reconnu comme le mieux assorti en musique, et c'est à ce dernier, numéro 113, rue Sparks, où vous trouverez les plus belles chansons et morceaux de musique pour faire un cadeau à vos intimes, pendant les fêtes de Noël et du Jonr de l'An.

4 dec 1m

GRAND EMOI

Chacun se demande aujourd'hui ce qu'il doit acheter pour faire ses présents de Noël et du 1er de l'an,

Réponse: Rendez-vous chez P. C. Guillaume, No 455, rue Sussex. Là, vous pouvez choisir, en effet, les plus beaux objets qui soient vendus à Ottawa, tels que livres de prières, albums, objets de piété, et une immense variété d'articles et jouets pour les enfants. Vous trouverez en outre le plus grand choix de cartes avec inscriptions en anglais et en français.

Le tout est vendu à bon marché.

Neuf nouveaux membres ont été admis au club "Frontenac" jeudi soir.

EGHO DU NIL

Un ami de notre jonrnal nous communique la lettre suivante qu'il a reçue de l'un des bateliers canadiens de l'expédition du Nil:

Germai, novembre 1884.

Mon cher frère,

Comme une bonne occasion s'offre aujourd'hui de mettre une lettre à la malle, je vais en profiter pour t'écrire.

Nous avons eu une superbe traverséesur l'océan. Le temps a été constamment beau et personne de nous n'a eu trop à souffrir du mal de mer.

Notre voyage jusqu'au Nil a été très-agréable, et nous avons vu beaucoup de choses et de pays que nous ignorions jusqu'alors.

Nous avons reçu nos photographies en parfait état la nuit dernière, et cela nous a fait à tous un vif plaisir.

Nous ne sommes pas surchargés d'ouvrage et nous avons même beaucoup de bon temps. Aussi, si nos travaux ne deviennent pas plus difficiles qu'ils le sont actuellement, nous n'aurons assurément pas sujet de nous plaindre Nous n'avons pas marché depuis cinq ou six jours et ça n'a pas l'apparence que nous devions un jour atteindre Khartoum.

Depuis que nous sommes ici, nous n'avons pas eu un seul jour de mauvais temps et nous n'en aurons vraisemblablement pas davantage durant notre séjour dans le pays.

Nous avons rencontré sur notre chemin plusieurs crocodiles; mais, ils étaient tous petits, ne mesurant pas plus de 2 ou 3 pieds de long.

Tous nos gens sont en bonne santé, et bien que la température soit joliment chaude, il ne fait pas moitié aussi chaud que nous nous y attendions. Nous pouvons en conséquence supporter le climat aisément et nous espérons revoir le sol natal le 9 mars prochain.

Un des nôtres s'est noyé, il y a une couple de semaines. Il y a cependant peu de dangers à courir, et pas du tout même en usant de prudence.

Je ferme ici ma lettre, car le temps me fait défaut pour te donner de plus amples détails.

Ton frère affectionné,

J. LAROCQUE.

LE MONDE ET LA VILLE

Le *Sun*, de cette ville, vient d'augmenter considérablement son format. No félicitations.

La musique de Renfrew est à se réorganiser. De puis plus de trois ans elle n'existait que nominalement.

On est à faire des démarches pour que le virtuose canadien W. Waugh Lander vienne à Ottawa et donne une représentation.

Durant l'année qui s'est terminée le 31 novembre dernier, 99 alarmes ont été sonnées au département du feu, en cette ville.

Le collège d'Ottawa va faire amender sa charte, à la prochaine session du parlement, de manière à augmenter ses pouvoirs.

Un homme dont on ignore le nom s'est noyé la semaine dernière en essayant de traverser sur la glace le Chatt Lake, auprès de Sand Point.

L'Hon. M. Sullivan, premier ministre de l'Ile du Prince Edouard, est en cette ville. Il a eu une entrevue aujourd'hui avec Sir John au sujet des intérêts de sa province.

Le bureau de l'Agriculture et des Arts de la province d'Ontario se réunira à Guelph, Ont., le 16 courant. Le district d'Ottawa sera représenté par M. Ira Morgan et M. Thomas Clarke.

Les chemins d'hiver ont déjà eu un bon effet sur la situation des marchés de la ville. Hier, en effet, il y avait plus de voitures que les jours passés et l'abondance des effets avait opéré une légère baisse dans les prix.

Le musée royal a été visité cette semaine par une bonne troupe. Aussi, l'affluence a-t elle été considérable tous les soirs Harry Montague et ses comédiens occuperont la scène la semaine prochaine et on promet de jolis succès.

Les candidatures municipales courent l'air de ce temps ici, et il en éclot quelque nouvelle chaque jour. Tout ce que nous pouvons recommander à nos amis, aujourd'hui, c'est de ne pas se laisser entraîner par l'enthousiasme, mais de faire un choix judicieux. Pour que notre élément obtienne tout ce qui lui est dû, il lui faut, en effet, de l'union, beaucoup d'union; c'est ce qui partout constitue la force et garantit le succès.

Le Canada Atlantique vient de faire construire une nouvelle gare à l'extrémité de sa ligne des Chaudières sur le chemin Richmond. Cela va être tres commode pour les voyageurs de cette direction.

Des listes d'inscription pour devenir membres de la société de Colonisation du lac Témiskaming seront ouvertes jusqu'à lundi soir au magasin de P. H Chabot, rue Sussex, et à notre bureau. Que chacun se hâte donc de donner son nom.

Ce qui mérite le plus l'attention des Dames, c'est le corset polonnais manufacturé expressément pour J. L. Richard, rue Dalhousie, au grand magasin du bon marché. Ce corset est le plus amélioré de nos jours et le plus économique. La valeur en est de $1 et il est vendu 75c seulement au magasin de la Boule Verte, rue Dalhousie, Basse-ville.

Nous prions nos lecteurs d'aller tous entendre le R Père Jutteau, demain soir, à la salle du Musée Royal. L'éloquence bien connue du savant Dominicain, la renommée des artistes qui ont bien voulu prêter leur concours à la soirée, le but charitable de l'œuvre, tout doit contribuer à faire salle comble en cette occasion.

Le prix d'admission est de 25 centins pour toutes les parties de la salle.

AVIS SPECIAUX

Sirop des Enfants du Dr Goderre—Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa

Je viens de recevoir vingt-cinq boîtes d'eau de Floride de Murray et Lanman, de New-York, que je détaillerai à 40 cts la bouteille. Pas de contrefaçon; la véritable eau de Floride de Murray et Lanman, New York. N. A. Savard

ON DEMANDE un agent résident dans chaque village, ville et cité du Canada, aussi quelques voyageurs de commerce pour vendre nos nouvelles machines à air à gaz, pour fabriquer l'air à gaz, 50 pour cent moins cher que le gaz de charbon, et tout aussi bon. Ni feu ni pouvoir ne sont requis. Faites dans toutes les dimensions depuis 15 à 1000 bruleurs, pour demeure privées, magasins, hôtels, fabriques, moulins, rues, mines, etc. Adresse: "The Canadian Air Gas Machine Manufacturing Co., 115 rue Saint-François Xavier, Montréal, P. Q."

9 oct 1a

Club Frontenac

Il y aura une Assemblée des membres du Club de Raquettes Frontenac Lundi soir, à huit heures, au lieu ordinaire.

Comme il s'agit de choses de la plus haute importance, tous les membres sont priés de se rendre.

Par ordre,
A. A. ADAM.
Sec. C. R. Frontenac.

POUR LES FETES

GRANDE REDUCTION de PRIX

12 Photographies (cabinet) et Un magnifique Cadre (valant $1:00) pour $3.00.

2 PORTRAITS SUR ZINC, 25 Cents

CHEZ

L. BELANGER,

No 460 RUE SUSSEX, OTTAWA.

P. S.—Réduction de 50 pour cent sur son assortiment de cadres.

GRANDE CHANCE

Pour une semaine seulement

A commencer de

LUNDI, 15 DECEMBRE

Un large assortiment d'articles de premier choix, savoir:

Fournitures pour robes, etc., à moitié prix
Chapeaux et coiffures non garnis, do do
Plumes d'Autruches brunes et de couleurs, ... à ½ Dis.
Velours et velvetines..... à ½ Dis.
Par dessus pour dames et enfants à ½ Dir.
Vestes & gilets pour dames, en laine à ½ Dis
Basques en satin, pour dames.... à ½ Dis.
Châles de fantaisie, foulards et coiffes, ... à ½ Dis.

J'informe les acheteurs en général que cette vente est de bonne foi, et que mon assortiment de marchandises de modes et de fantaisies est composé d'effets les plus nouveaux et récemment importés dans la Capitale.

A. Woodcock,

39, RUE SPARKS.

A. & S. NORDHEIMER,

TORONTO, MONTREAL

ET 67 RUE SPARKS,

OTTAWA.

IMPORTATEURS DE

Steinway & Sons, New York. SONS, BOSTON. CHICKERING &

HAINES BROS., N.Y. GABLER BROS., N.Y

ORGUES D'ESTEY

LES PLUS CELEBRES PIANOS ET ORGUES DU MONDE

CONDITIONS LIBÉRALES.

Grande Vente à Sacrifice

— DE —

PORCELAINES, VAISSELLE ET VERRERIE

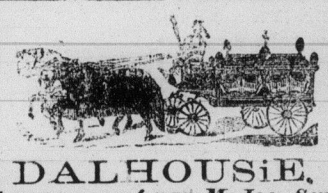
Tout doit etre vendu au prix coutant afin de faire place pour les nouvelles marchandises d'automne qui nous viennent d'Europe.

C. S. SHAW & Cie.,
Importateurs directs.

Ottawa, 21 Janvier 1884 1an

ALPHONSE JULIEN,

Entrepreneur de Pompes Funèbres



263 Rue DALHOUSIE, Ottawa,

Ci-devant occupé par M. Jos. Senécal.

M. ALPHONSE JULIEN, bien connu à Ottawa, désire annoncer au public d'Ottawa et de ses environs qu'il a ouvert un magasin de pompes funèbres. Toute commande qu'on voudra bien lui confier sera exécutée avec promptitude et soin. Prix très modérés. On peut s'adresser la nuit comme le jour. Deux MAGNIFIQUES CORBILLARDS sont à la disposition du public. Ornements et décorations de chambres funéraires fournis sur demande. ALPHONSE JULIEN, propriétaire.

3 mai—1 an

CUISINIERE DEMANDEE

On demande une bonne cuisinière. Le salaire variera de $15 à $20, suivant les capacités du sujet.

Pour informations s'adresser: Au numéro 165, rue Maria, ou à ce bureau.

Aux Hommes de Chantiers.

Soulièrs de Chevreuil (Mocassins), Mitaines et Raquettes.

Seulement en Gros.

R. J. DEVLIN.

Presents de Noel

ET DU

JOUR DE L'AN

C. H. DOUCET

(Ci-devant employé chez S. Laporte)

MANUFACTURIER de BIJOUTERIES,

(*Bâtisse de l'Hôtel Russell*)

RUE SPARKS, OTTAWA.

Confectionne et répare toutes espèces de bijouteries.

GRAVEUR, ARGENTEUR ET DOREUR.

MONOGRAMMES (SPÉCIALITÉ).

12 déc '84 3 m

CHOIX TRES VARIE

DE

TAPISSERIES

NOUVEAUX PATRONS

Le soussigné vient de recevoir un assortiment considérable de nouveaux patrons de PAPIER A TAPISSER, avec bordures appropriées, capable de satisfaire tous les goûts. Les prix sont fixés à 15 par cent meilleur marché que partout ailleurs, en cette ville.

On sollicite une visite, avant que d'acheter ailleurs.

J. B. ARIAL,

526 Rue Sussex

OTTAWA.

27 Novembre 1884 1m

ETRENNES

— DE —

NOEL et du JOUR de L'AN

Les familles de la ville et des campagnes environnantes trouveront à notre magasin tous les articles de fantaisie ordinaires pour les ÉTRENNES Ils sont éclatants, variés, et de tous le goûts pour les enfants.

Pour les offrandes plus relevées et plus riches, on y trouvera des vases et autres vaisselles en porcelaine, de tous prix et qualités, ainsi que des pelleteries teintes, repassées et réparées.

On sollicite une visite à notre établissement afin qu'on puisse mieux juger notre étalage, qui est trop considérable pour être plus détaillé dans une annonce comme celle-ci.

Prière de nous visiter avant d'aller ailleurs.

EDOUARD THEREAU,

290 Rue DALHOUSIE.

21 Nov. '84

TERRE A VENDRE

Quatrième partie du lot No 26, 1ère concession de Gloucester, sur la rivière Ottawa.

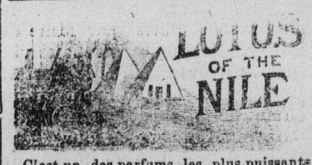
Cette terre comprend 42 acres de terrain, dont la moitié est en terre meubie, propice au jardinage, l'autre moitié est en terre glaise de première qualité. S'adresser à

GEORGE HAY,

Marchand de Ferronneries,

54 Rue Sparks Ottawa.

12 nov 3 m



C'est un des parfums les plus puissants et les plus durables. Une seule goutte suffit à parfumer un mouchoir et même un appartement entier. Il est renfermé dans des bouteilles à bouchons de verre d'un nouveau genre et vendu par tous les parfumeurs et les pharmaciens.

Comp. guie Davis & Lawrence

(SEULS AGENTS)

MONTREAL

MINISTERE des TRAVAUX PUBLICS

VENTE AUX ENCHERES

AVIS PUBLIC est ici donné, que par ordre de l'Honorable ministre des Travaux Publics—M. A. B. Macdonald, commissaire-priseur—offrira aux enchères publiques, à la maison de la pompe appartenant au gouvernement, au pied du Canal Rideau, Ottawa, à 11 heures précises du matin, JEUDI le 18 du mois courant, une chaudière à vapeur du type locomotive, de 18 pieds de longueur et 5 pieds de diamètre.

Conditions—Paiement comptant au lieu de la vente, et enlèvement de la chaudière dans le délai d'une semaine après la vente.

Par ordre,
F. H. ENNIS,
Secrétaire.

Ministère des Travaux Publics,
Ottawa, 11 Décembre 1884.

Nous attirons l'attention du public sur le remède miraculeux BENATINE contre les hémorrhoides: Guérison certaine, remède général, en usage aux États-Unis et dans la Puissance

HEMORRHOIDES—HANNUM'S BENATINE, LE SEUL REMEDE. BUREAU PRINCIPAL, 101 RUE SPARKS, OTTAWA.